



## **Благословенне Царство!**

Великі провідники нашої Церкви, Митрополит Андрей Шептицький, Патріарх Йосиф Сліпий та їхні наступники невтомно працювали, щоб відновити наші традиційні літургійні практики в умовах латинізації від польського римо-католицизму, що панував на Галичині наприкінці XIX ст. Радянська влада намагалася знищити нашу Церкву, як тепер Росія хоче знищити все українське.

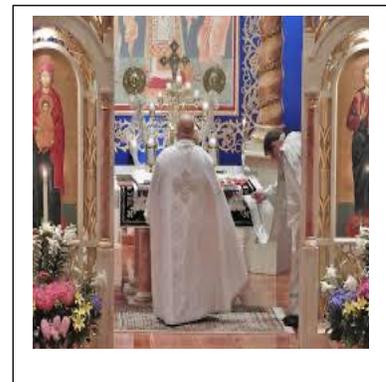
Тут наше протистояння полягає у нашій молитві і рішучості захистити і зберегти нашу найсвятішу зі служб: Божественну Літургію.

Минулого тижня ми розглядали Божественну Літургію як стосунки: ми приходимо до церкви, щоб з'єднатися з нашою спільнотою віри. Ми приходимо, щоб бути разом із Христом в оточенні інших, які також прагнуть бути з Христом. Там ми приєднуємося до всієї Церкви, включаючи минулих і майбутніх, живих і покійних. Ми, разом з усім створінням, святкуємо наше спасіння та надію на вічне життя з Богом. Ми віддаємо себе з вдячністю, як ми робимо, коли ми є з кимось, кого любимо. Ми присутні в наших неспроможностях, нашому виснаженні, наших невдачах і страхах. Ми приходимо за прийняттям, гостинністю, розрадою, підбадьоренням і силою. Як і з нашими найближчими людьми, ми знаходимо радість у тому, щоб просто бути разом.

**Щоб по-справжньому бачити це як стосунки, ми повинні розуміти, що кожна Божественна Літургія — це не лише святкування Великодня — воскресіння, — але це також вхід до глибокого, незбагненого значення того, що Бог стає людиною.** Якщо ми уважні, Божественна Літургія допомагає нам зустрітися з власною людяністю і святим у нас. Тому ритуали є символічними і стародавніми, вони промовляють до нас на багатьох рівнях нашого буття, як свідомому, так і підсвідомому. Протягом століть Божественна Літургія розвинулася до 3 частин: Ми розглянули першу: Літургія Приготовлення або Проскомидія Сьогодні ми розглянемо другу частину: Літургію Слова. Наступного тижня ми розглянемо третю і останню частину: Літургію Вірних.

### **Літургія Слова**

Коли Отець проголошує “Благословенне Царство. . .”, він дивиться на схід разом з нами. На кожній Літургії ми стоїмо разом як паломники, перетворюючись, зростаючи, на шляху до навернення або (за словами Папи Франциска) цілісного екологічного навернення. Ми ростемо у Христі: пізнаємо Його в усьому творінні. “Царські” двері відчинені — об'єднуючи небо і землю. Ми є разом з ангелами і святими - вірними всієї церкви, живими і покійними. Диякон кадить церкву, вітаючи нас поклоном. Ми вклоняємося у відповідь, вдихаючи запах ладану, що означає нашу молитву і Святого Духа, **“Царю небесний, Утішителю, Душе істини, Що всюди єси і все наповняєш . . .”**



Із Христом та Святим Духом ми приєднуємося до спільноти Трійці разом з усім створінням.

Наші перші спільні молитви – Велика Ектенія, де ми приносимо перед Божою любов'ю та ласкою (милосердям) все людство і творіння: “в мирі” ми молимося за мир. Ми називаємо себе, своє керівництво, нашу країну, кожну країну та місце. Ми молимося за військових, полонених, тих, хто страждає чи хворих, тих, хто подорожує по суші чи по морю. Ми навіть молимося за гарну погоду та врожай!

Закрийте очі. Знайдіть кілька хвилин, щоб зосередити свою свідомість на цьому понятті: ми стоїмо як спільнота, яка розділяє нашу віру в Трійцю — у наш зв'язок з усім живим. **Поодинці нам, безсумнівно, не вистачало би витривалості, щоб молитися так інклюзивно, але разом ми, як ладан, наповнюємо**

**повітря нашим бажанням миру та добра в нашому теперішньому світі.** Ми поміщаємо себе в таємницю Всесвіту — без кінця чи початку.

Після наших прохань до Бога, ми співаємо Антифон: уривки з псалмів і Святого Письма. Вони змінюються зі святкуваннями свят, але в неділю першим антифоном завжди є Великодній (крім Великого посту)! Кожна неділя – це святкування нашого спасіння через Христове воскресіння. Знову ж таки, тому ми не стаємо на коліна під час Божественної Літургії: “Воскликніть Господеві вся земля; співайте ж імені Його, віддайте славу хвалі Його!” Ми співаємо гімн VI століття: “Єдинородний Сине і Слово Боже. . .” як висловлювання нашої віри перед “Малим Входом”, де отець, диякон і вівтарні служителі приносять нам Євангеліє (Втілення — Слово Боже). Діти та ті, хто тримають свічки, збираються ближче, пригадуючи, що Христос запрошував всіх, особливо дітей, щоб почути Його Слово.

Перед прослуховуванням Послання та Євангельського читання, ми співаємо “Святий Боже . . .”, виражаючи цілковиту незбагнену таємницю Христа: водночас Божественного і людського.



Ми чуємо уривки листів, написаних першим християнським громадам, а потім фрагмент вчення Христа, записаного Його послідовниками. Через понад 2 тисячі років слова говорять безпосередньо до нас. І тому у Проповіді священник розмірковує про те, як читання можуть провадити нас сьогодні. Літургія Слова закінчується ще однією прохальною екстеною, коли ми знову з'єднуємося в турботі про наш світ.

Усвідомлення того, що наша Божественна Літургія практикувалося під час перших християнських переслідувань, викликає трепет. Ця частина богослужіння називалася Літургією Катекуменів що дозволяло новим (ще не хрещеним) послідовникам Христа почути Святе Письмо і вчитися з нього. Однак, Євхаристія була дозволена лише для тих, хто був відданий вірі через Хрещення. Нехрещених просили вийти як запобіжний захід, котрий гарантував би, що нікого з тих, хто намагається знищити Церкву, не допустять до таїнства Євхаристії. Тих, хто не хрестився, просили вийти, а двері зачиняли, таким чином залишались лише найвірніші.

Можливо, ми приймали нашу Божественну Літургію як належне. В Україні раптово люди, які живуть звичайним життям, втратили їхні життя, просто за те, що вони українці. Наша Віра, наша культура, наш народ знову піддані нападу, облозі, мученицькій смерті, навіть не знаючи чому.

Будьмо опором любові, доброти та солідарності, знаючи могутнє значення нашої Божественної Літургії та наших традицій Віри.

### **МОЛІМСЯ ЗА УКРАЇНУ МОЛІМСЯ ЗА УКРАЇНУ МОЛІМСЯ ЗА УКРАЇНУ**

**НИНІ:** щира подяка о. Зиновій Багріві за відправлення нинішньої Святої Літургії  
понеділок, 4-го квітня—7-а веч. Міжконфесійна молитва за Україну;  
St. Anthony Daniel Roman Catholic Church (Midland & Ottawa);  
середа, 6-го квітня—10-а рано Сорокоусти  
четвер, 7-го квітня—Благовіщення—6-а веч. Божественна св. Літургія

### **ВІТАЄМО З ДНЕМ НАРОДЖЕННЯ:**

Надя Вєгєрак (5-го), Юрій Сидорчак і Юліана Файфер (6-го), Данута Филип і Орієя Сорока (7-го).

**Многая літа!**

**ПОЖЕРТВИ:** 27-го березня: \$445. на Україну: \$1,210. **Щиро дякуємо за вашу щирість**

**Благодійний базарчик** організований нашою парафіянкою М. Ґаладза в суботу 9-го квітня. Будуть продавати писанки та художні товари, зроблені українськими канадськими мистцями. Всі фонди пересилатимуть на Україну. Бажаєте допомогти? -чи у вас є гарні писанки котрі хочете подарувати на розпродаж?

-може маєте малі слоїки до яких можна помістити писанку?

-бажаєте допомогти при продажі (будуть кілька нагод бо Марічка організує кілька мастер класів писання писанок.

Прошу зголоситися до Марічки Ґаладзи: [marika.galadza@gmail.com](mailto:marika.galadza@gmail.com)



## *Blessed is the Kingdom....*

Our Church leaders, Metropolitan Andrei Sheptytsky, Patriarch Josyf Slipyj and their successors worked tirelessly to restore our Traditional liturgical practices in the face of Latinization from Polish Roman Catholicism that dominated Halychyna at the end of the 19<sup>th</sup> c. Soviet rule tried to destroy our Church, just as now Russia desires to annihilate everything Ukrainian.

Here, we resist with our prayer and with a determination to protect and preserve our most sacred of services: the Divine Liturgy.

Last week we looked at the Divine Liturgy as relationship: we come to church to join with our community of faith. We come to be together with Christ in the company of others who also long to be with Christ. There we join with the entire Church, including past and future, living and dead. We join with all creation in celebrating our salvation and the hope of everlasting life with God. We give ourselves in gratitude as we do when we are with someone we love. We are present in our inadequacies, our exhaustion, our failures, and fears. We come for acceptance, welcome, comfort, encouragement, and strength. As with our closest loved one, we find joy in simply being together.

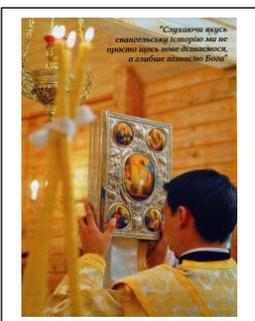
**In order to really see it as relationship, we have to understand that each Divine Liturgy is not only a celebration of Easter—the resurrection—but it is also an entrance into the profound, unfathomable meaning of God becoming human.** If we are mindful, the Divine Liturgy helps us to encounter our own humanity and the sacred in us. Hence the rituals are symbolic and ancient, speaking to us on many levels of our being, both conscious and subconscious. Over the centuries, the DL has evolved into 3 sections: We have looked at the first one: the Liturgy of Preparation or Proskomydia. Today we see the second section: the Liturgy of the Word. Next week we'll look at the third and final section: the Liturgy of the Faithful.

### **Liturgy of the Word**

When Father proclaims “Blessed is the Kingdom . . .” he faces the East together with us. At each Liturgy we stand together as pilgrims, transforming, growing, on the path to conversion or (in Pope Francis’s terms) integral ecological conversion. We grow in Christ: recognizing Him in all creation. The “royal” doors are open—joining heaven and earth. We are with the angels and saints--the entire church living and deceased. The deacon has incensed the church, bowing to us in greeting. We bow in return, inhaling the incense that signifies our prayer, and the Holy Spirit, “**Heavenly King, Advocate, Spirit of Truth, everywhere present and filling all things...**”

With Christ, with the Spirit, we join in the community of the Trinity together with all creation.

Our first prayers together are the Great Litany (ektenia) where we bring before God’s love and tenderness (mercy) all humanity and creation: “in peace” we pray for peace. We name ourselves, our leadership, our nation, every country and place. We pray for the military, the captives, those suffering, or sick, those travelling on land or sea. We even pray for good weather and crops!



Close your eyes. Take a few moments to focus your consciousness on this notion: we stand as a community sharing our faith in the Trinity—in our connection to all living things. **Individually we would surely lack stamina to pray so inclusively, but together we are like the incense—filling the air with our desire for peace and goodness in our present world.** We place ourselves in the mystery of the universe—without end or beginning.

After our petitions to God, we sing the Antiphon: excerpts from psalms and scripture. These change with the celebrations of feast days, but on Sunday the first antiphon is always that of Easter (except during Great Lent)! Every Sunday is a celebration of our salvation through Christ’s resurrection. Again, that is why we do not kneel during Divine Liturgy: “Shout to the Lord, all the

earth; sing His name and give glory to His praise!”

We sing the 6<sup>th</sup> century hymn: Only begotten Son and Word of God . . . as a statement of our faith before the “Minor Entrance” where Father, Deacon and altar servers bring the Gospel (the Incarnation—the Word of God) to us. Children and candle bearers gather close, remembering Christ’s welcome of everyone, especially children, to hear Him speak.

We sing “Holy God . . .” expressing the total unfathomable mystery of Christ: at once Divine and human, before listening to the Epistle and Gospel readings.

We hear excerpts of letters written to the first Christian communities and then a segment of Christ’s teaching as recorded by His followers. After over two thousand years, the words speak directly to us. And so, in the Homily, the priest reflects on how the readings can guide us today.

The Liturgy of the Word ends with another litany of petition, as we again join in care for our world.



It is awe inspiring to know that our Divine Liturgy was practiced during the first Christian persecutions. This section of the service was called the Liturgy of the Catechumens, allowing new followers of Christ to hear and learn from the Scriptures. However, the Eucharist was allowed only for those committed to the faith through Baptism. Unbaptized were asked to leave as a precaution, ensuring no infiltrators seeking to destroy the Church would be admitted to share the sacrament of the Eucharist. Those without baptism were asked to leave and the doors were closed, leaving only the most faithful.

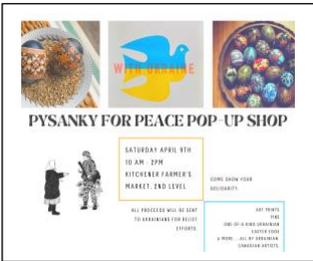
Perhaps we have taken our DL for granted. In Ukraine, suddenly, people living ordinary lives have lost their lives, simply for being Ukrainian. Our Faith, our culture, our people are, once again, under attack, besieged, martyred without even knowing why.

Let’s be a resistance of love, kindness and solidarity—knowing the powerful meaning of our DL and our Faith Traditions.

PRAY FOR UKRAINE	PRAY FOR UKRAINE	PRAY FOR UKRAINE
<p>НННН: sincere thanks to Fr. Z. Bahrij for presiding at the Divine Liturgy today</p> <p>Monday, April 4 @ 7 p.m. InterFaith Prayer for Ukraine; St. Anthony Daniel RC Church</p> <p>Wednesday, April 6 @ 10 a.m. Sorokousty</p> <p>11:30 Bible study (Zoom)</p> <p>Thursday, April 7—Feast of the Annunciation—6 p.m. Divine Liturgy</p>		

**Birthday greetings to:**  
 Nadia Wiegerak (5<sup>th</sup>), Jerzy Sydorczak and Juliana Pfeiffer (6<sup>th</sup>), Danuta Filip and Orysia Soroka (7<sup>th</sup>).  
**MNOHAYA LITA!**

**Donations:**      **March 27:** \$445.      For Ukraine: \$1,120.      **Thank you for your continued support!**



A parishioner, Marichka Galadza, is organizing a fund raising pop-up shop at **Kitchener Market on April 9<sup>th</sup>**, as well as a series of workshops, all funds going to Ukraine. If you are interested in helping in any of the following ways, please contact Marichka: [marika.galadza@gmail.com](mailto:marika.galadza@gmail.com)

- high quality pysanky you would like to donate towards the fundraiser;
- clear, small jars (need 25 ~) for the sale and transport of the pysanky would be helpful;
- volunteer to staff the table at the workshops. She is hosting throughout Waterloo Region through April (selling pins, prints etc).